

Số: 6776 /QĐ - UBND

Hà Nội, ngày 18 tháng 12 năm 2014

**QUYẾT ĐỊNH**

**Ban hành Kế hoạch xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật  
của Ủy ban nhân dân Thành phố năm 2015**

**ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

Căn cứ Luật tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Căn cứ Nghị định số 91/2006/NĐ-CP ngày 06 tháng 09 năm 2006 của Chính phủ hướng dẫn chi tiết thi hành Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân;

Căn cứ Thông tư liên tịch số 47/2012/TTLT-BTC-BTP của liên Bộ: Bộ Tư pháp - Bộ Tài chính về hướng dẫn lập dự toán, quản lý, sử dụng và quyết toán kinh phí ngân sách Nhà nước bảo đảm cho công tác xây dựng và hoàn thiện hệ thống văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân;

Xét đề nghị của Giám đốc Sở Tư pháp tại Tờ trình số 3296/TTr ngày 03 tháng 12 năm 2014,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Ban hành kèm theo Quyết định này Kế hoạch xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Ủy ban nhân dân Thành phố năm 2015.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng UBND Thành phố; Giám đốc Sở Tư pháp; Giám đốc, Thủ trưởng các sở, ban, ngành được giao chủ trì, phối hợp xây dựng văn bản quy phạm pháp luật và các đơn vị liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**Nơi nhận:**

- Như Điều 3;
- Bộ Tư pháp;
- TTTU, TTHĐND TP; (đề b/c)
- Chủ tịch UBND TP;
- Các PCT UBND TP;
- Đoàn đại biểu QH HN;
- VPUBND TP: CVP; PCVP Nguyễn Văn Hoat;
- Các phòng CV;
- TT Công báo; Công giao tiếp điện tử TP;
- Lưu VT, NC.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**Lê Hồng Sơn**

58212 430

## **KẾ HOẠCH**

### **Xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Ủy ban nhân dân Thành phố Hà Nội năm 2015**

*(Ban hành kèm theo Quyết định số 6776 /QĐ-UBND ngày 18 tháng 12 năm 2014  
của UBND Thành phố Hà Nội)*

## **I. MỤC ĐÍCH – YÊU CẦU**

### **1. Mục đích**

Thực hiện Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân ngày 02/12/2004; Nghị định số 91/2006/NĐ-CP ngày 06 tháng 9 năm 2006 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân; Quyết định số 04/2012/QĐ-UBND ngày 01 tháng 3 năm 2012 của UBND Thành phố ban hành Quy định về quy trình soạn thảo, thẩm định, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Ủy ban nhân dân Thành phố và dự thảo Nghị quyết của Hội đồng nhân dân Thành phố do Ủy ban nhân dân Thành phố trình; Quyết định số 81/2014-UBND ngày 19/11/2014 Về việc sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 04/2012/QĐ-UBND ngày 01/03/2012 của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội ban hành quy định về Quy trình soạn thảo, thẩm định, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Ủy ban nhân dân Thành phố và dự thảo Nghị quyết của Hội đồng nhân dân Thành phố do Ủy ban nhân dân Thành phố trình.

Đề công tác soạn thảo và ban hành văn bản quy phạm pháp luật của UBND Thành phố vào nề nếp, góp phần tích cực trong quản lý, điều hành công tác tại địa phương; tạo điều kiện cho các sở, ban, ngành chủ động trong việc chuẩn bị xây dựng dự thảo văn bản quy phạm pháp luật trước khi trình UBND Thành phố.

### **2. Yêu cầu**

Việc soạn thảo, xây dựng, sửa đổi, bổ sung văn bản quy phạm pháp luật của UBND Thành phố cần được tiến hành khẩn trương, đúng tiến độ theo Kế hoạch; huy động ý kiến tham gia của các cấp, các ngành và nhân dân Thủ đô trên cơ sở tuân thủ các quy định của hệ thống pháp luật;

Văn bản được soạn thảo, ban hành phải đảm bảo tính hợp hiến, hợp pháp, thống nhất và hiệu quả trong thực tiễn.

## **II. NỘI DUNG**

### **1. Kế hoạch xây dựng văn bản quy phạm pháp luật năm 2015:**

Gồm 39 văn bản, phân công rõ cơ quan chủ trì, cơ quan phối hợp thực hiện, tiến độ hoàn thành và trách nhiệm của các cơ quan có liên quan trong việc soạn thảo văn bản quy phạm pháp luật (theo Phụ lục đính kèm theo).

### **2. Các sở, ban, ngành được giao chủ trì soạn thảo:**

Khẩn trương xây dựng và hoàn thiện các văn bản trình UBND Thành phố ban hành theo đúng tiến độ Kế hoạch giao.

## **III- Tổ chức thực hiện**

### **1. Trách nhiệm của Giám đốc các sở, ban, ngành được giao chủ trì soạn thảo, xây dựng văn bản quy phạm pháp luật của UBND Thành phố:**

a- Chịu trách nhiệm đối với các văn bản do sở, ngành mình đề xuất. Trực tiếp chủ trì, phối hợp với Sở Tư pháp và các đơn vị liên quan, tổ chức triển khai xây dựng văn bản đảm bảo chất lượng, yêu cầu, tiến độ, thời gian hoàn thành, trình UBND Thành phố ban hành; Định kỳ hàng quý báo cáo UBND Thành phố tiến độ thực hiện (qua Sở Tư pháp để tổng hợp);

b- Áp dụng Thông tư liên tịch số 47/2012/TTLT-BTC-BTP ngày 16/3/2012 của liên Bộ Tư pháp - Tài chính về hướng dẫn lập dự toán, quản lý, sử dụng và quyết toán kinh phí ngân sách Nhà nước bảo đảm cho công tác xây dựng và hoàn thiện hệ thống văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân.

c- Chủ động phối hợp với Sở Tư pháp trong việc góp ý, thẩm định văn bản trước khi trình UBND Thành phố;

d- Chủ động dự kiến văn bản cần soạn thảo, ban hành trong năm 2016 gửi Sở Tư pháp trước ngày 10/11/2015 để tổng hợp trình UBND Thành phố.

### **2. Trách nhiệm của Sở Tư pháp:**

a- Phối hợp với các sở, ban, ngành trong quá trình soạn thảo các văn bản quy phạm pháp luật được giao theo Kế hoạch; tham gia góp ý văn bản, thẩm định dự thảo trước khi trình UBND Thành phố;

b- Phối hợp với Văn phòng UBND Thành phố theo dõi đơn đốc các sở, ban, ngành triển khai thực hiện Kế hoạch bảo đảm tiến độ, chất lượng; định kỳ hàng quý, tổng hợp báo cáo UBND Thành phố điều chỉnh, bổ sung;

c- Chủ trì, phối hợp với Văn phòng UBND Thành phố đơn đốc các sở, ban, ngành đề xuất chương trình xây dựng văn bản quy phạm pháp luật năm 2016 trình UBND Thành phố.

### **3. Trách nhiệm của Văn phòng UBND Thành phố:**

a- Phối hợp với các sở, ban, ngành thẩm tra, rà soát dự thảo văn bản quy phạm pháp luật trước khi trình UBND Thành phố;

b- Tham mưu, xếp lịch họp tập thể UBND Thành phố để xem xét, cho ý kiến các dự thảo văn bản quy phạm pháp luật do các sở, ban, ngành trình đảm bảo kịp thời, hợp lý, khoa học;

c- Phối hợp với Sở Tư pháp tổng hợp các dự thảo văn bản quy phạm pháp luật năm 2016 trình UBND Thành phố.

### **4. Trách nhiệm của Sở Tài chính, Sở Kế hoạch và Đầu tư**

Bố trí kinh phí và hướng dẫn thanh quyết toán cho các sở, ban, ngành phục vụ công tác soạn thảo, xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật theo đúng quy định tại Thông tư liên tịch số 47/2012/TTLT-BTC-BTP ngày 16/3/2012 của liên Bộ Tư pháp - Tài chính về hướng dẫn lập dự toán, quản lý, sử dụng và quyết toán kinh phí ngân sách Nhà nước bảo đảm cho công tác xây dựng và hoàn thiện hệ thống văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân./.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH ✓



Lê Hồng Sơn

## PHỤ LỤC

**Kế hoạch xây dựng, ban hành văn bản quy phạm pháp luật của**

**Ban nhân dân Thành phố năm 2015**  
(Ban hành kèm theo Quyết định số 6776 /QĐ-UBND  
ngày 16 tháng 12 năm 2014 của UBND Thành phố)



T T	Tên văn bản	Cơ quan chủ trì	Cơ quan phối hợp	Tiến độ hoàn thành, trình ký	Ghi chú
<b>Lĩnh vực nội chính</b>					
1.	Quyết định ban hành Quy định về nghi thức đón nhận các danh hiệu thi đua, hình thức thi đua khen thưởng trên địa bàn Thành phố	Sở Nội vụ (Ban Thi đua khen thưởng)	Văn phòng UBND TP, các sở, ngành liên quan	Quý II/2015	
2.	Quyết định ban hành Quy định về đào tạo, bồi dưỡng viên chức trong các đơn vị sự nghiệp công lập của Thành phố Hà Nội	Sở Nội vụ	Các sở, ngành, đơn vị sự nghiệp công lập của Thành phố	Quý II/2015	
3.	Quyết định ban hành Quy định về xét khen thưởng khối Doanh nghiệp trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Nội vụ (Ban Thi đua khen thưởng)	Văn phòng UBND TP, các sở, ngành liên quan	Quý IV/2015	
4.	Quyết định sửa đổi Quyết định số 62/2007/QĐ-UBND ngày 18/6/2007 về việc ban hành Quy chế tạm thời xét tặng giải thưởng thi viết về gương Người tốt, việc tốt và in sách Những bông hoa đẹp thành phố Hà Nội	Sở Nội vụ (Ban Thi đua khen thưởng)	Văn phòng UBND TP, các sở, ngành liên quan, Hội Nhà báo	Quý II/2015	
5.	Quyết định sửa đổi Quyết định số 113/QĐ-UBND ngày 04/7/2006 về việc ban hành Quy chế gắn biển công trình chào mừng các ngày lễ lớn trên địa bàn thành phố Hà Nội	Sở Nội vụ (Ban Thi đua khen thưởng)	Văn phòng UBND TP, các sở, ngành liên quan	Quý III/2015	
6.	Quyết định ban hành Quy chế cung cấp thông tin cho phóng viên nước ngoài và các cơ quan ngoại giao, các tổ chức quốc tế, các doanh nghiệp nước ngoài trên địa bàn Thành phố	Sở Ngoại vụ	Sở Thông tin và Truyền thông, các sở, ban, ngành có liên quan	Quý II/2015	
7.	Quyết định ban hành Quy chế xét cho phép sử dụng thẻ đi lại của doanh nhân APEC thuộc thẩm quyền quản lý của UBND thành phố Hà Nội	Sở Ngoại vụ	Văn phòng UBND TP, Công an TP, Sở Công thương, Sở Kế	Quý II/2015	

			hoạch và Đầu tư và các cơ quan liên quan		
8.	Quyết định ban hành Quy chế quản lý hoạt động của các tổ chức phi chính phủ nước ngoài trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Ngoại vụ	Sở Kế hoạch và Đầu tư và các cơ quan liên quan	Quý III/2015	
<b>Lĩnh vực Văn hóa – Xã hội – Y tế</b>					
9.	Quyết định ban hành Quy định một số chế độ hỗ trợ hoạt động bảo vệ di tích và người trực tiếp làm công tác bảo vệ, trông coi di tích.	Sở Văn hoá, Thể thao và Du lịch	Các sở: Tư pháp, Tài chính, Kế hoạch và Đầu tư, Nội vụ, UBND các quận, huyện, thị xã	Năm 2015	
10.	Quyết định về việc ban hành Quy định quản lý và sử dụng kinh phí thực hiện chế độ áp dụng biện pháp đưa vào cơ sở chữa bệnh, chế độ đóng góp và miễn, giảm, hỗ trợ đối với đối tượng trong cơ sở chữa bệnh và tổ chức cai nghiện ma túy tại gia đình và cộng đồng	Sở Lao động, Thương binh và Xã hội	Sở Tài chính	Quý II/2015	
11.	Quyết định về việc ban hành Quy chế phối hợp hoạt động giữa các cơ quan quản lý nhà nước của thành phố Hà Nội trong tuyển dụng và quản lý lao động là người nước ngoài làm việc trên địa bàn Thành phố	Sở Lao động, Thương binh và Xã hội	Công an TP, Ban QL các khu công nghiệp và chế xuất, Sở Tư pháp	Quý I/2015	
12.	Quyết định ban hành Quy định quản lý các Trung tâm đào tạo bồi dưỡng chuyên ngành	Sở Giáo dục và Đào tạo	Sở Nội vụ, Sở Kế hoạch và Đầu tư	Quý III/2015	
13.	Quyết định ban hành Quy định chức năng, nhiệm vụ quyền hạn và cơ cấu tổ chức của phòng Giáo dục và Đào tạo quận, huyện	Sở Giáo dục và Đào tạo	Sở Nội vụ	Quý III/2015	
<b>Lĩnh vực Kinh tế - Tài chính- Đầu tư – Công thương – Nông nghiệp</b>					
14.	Quyết định sửa đổi, bổ sung Quyết định số 09/2012/QĐ-UBND ngày 21/5/2012 về việc ban hành quy định một số nội dung về quản lý đầu tư và xây dựng đối với các dự án đầu tư trên địa bàn thành phố Hà Nội	Sở Kế hoạch và Đầu tư	Các sở, ngành, UBND cấp huyện	Tháng Quý IV/2015	
15.	Quy chế phối hợp quản lý hoạt động	Sở Công	Sở Tư pháp; Sở	Quý	



	bán hàng đa cấp trên địa bàn Thành phố Hà Nội	thương	Y tế; Công An Thành phố; Cục thuế Hà Nội; UBND các quận, huyện, thị xã	IV/2015	
16.	Quyết định điều chỉnh Quy chế hỗ trợ các doanh nghiệp trên địa bàn Thành phố Hà Nội xây dựng và phát triển thương hiệu	Sở Công thương	Sở Tư pháp, Sở Thông tin và Truyền thông, Sở Tài chính; Sở văn hóa Thể thao và Du lịch	Quý III/2015	
17.	Quyết định ban hành Quy chế quản lý và sử dụng Quỹ khuyến nông thành phố Hà Nội	Sở Nông nghiệp & PTNT		Năm 2015	
18.	Quyết định ban hành Quy định về hành lang bảo vệ đê đối với đê cấp IV, cấp V trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Nông nghiệp & PTNT		Năm 2015	
19.	Quyết định sửa đổi, bổ sung một số điều Quyết định số 21/2002/QĐ-UBND ngày 14/8/2012 của UBND Thành phố về việc ban hành Quy định về quản lý, thu hồi vốn ngân sách Thành phố đầu tư tại các dự án cấp nước hoặc hạng mục cấp nước, hạng mục điện bàn giao cho các đơn vị quản lý, khai thác, sử dụng sau đầu tư trên địa bàn Thành phố	Sở Tài chính	Các Sở: Kế hoạch và Đầu tư, Xây dựng, Công thương, Quỹ Đầu tư phát triển Thành phố, Tổng công ty Điện lực Hà Nội, Công ty TNHH MTV Nước sạch HN	Quý III/2015	
20.	Quyết định sửa đổi, bổ sung Quyết định số 54/2013/QĐ-UBND ngày 02/12/2013 quy định xác định giá khởi điểm và chế độ tài chính trong hoạt động đấu giá quyền sử dụng đất trên địa bàn Thành phố	Sở Tài chính	Sở Tài nguyên và Môi trường, Sở Xây dựng, Cục Thuế Hà Nội, UBND các Quận, huyện, thị xã	Năm 2015	
21.	Sửa đổi bổ sung Quyết định số 86/2009/QĐ-UBND ngày 7/7/2009 ban hành quy chế quản lý và sử dụng nguồn vốn cho vay của Quỹ giải quyết việc làm Thành phố ủy thác qua Chi nhánh ngân hàng chính sách xã hội Thành phố Hà nội	Sở Tài chính		Quý II/2015	
22.	Quyết định về các loại phí, lệ phí thực	Cục Thuế	Sở Tài chính	Năm	

	hiện theo Nghị quyết của Hội đồng nhân dân			2015	
<b>Lĩnh vực Khoa học - Công nghệ - Thông tin</b>					
23.	Quyết định ban hành Quy chế quản lý các chương trình, đề tài, dự án, đề án khoa học và công nghệ của thành phố Hà Nội	Sở Khoa học và Công nghệ		Năm 2015	
24.	Quyết định ban hành Quy chế phối hợp quản lý quảng cáo trên các phương tiện thông tin đại chúng	Sở Thông tin và Truyền thông		Quý I/2015	
25.	Quyết định ban hành Quy chế phối hợp công tác phòng chống các hành vi vi phạm, tội phạm trong lĩnh vực bưu chính, viễn thông và công nghệ thông tin trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Thông tin và Truyền thông		Năm 2015	
<b>Lĩnh vực quản lý đô thị</b>					
26.	Quyết định ban hành Quy định trách nhiệm quản lý chất lượng công trình xây dựng trên địa bàn thành phố Hà Nội	Sở Xây dựng	Các Sở: Giao thông - Vận tải, Công thương, Ban quản lý các khu công nghiệp, UBND quận, huyện, thị xã	Quý I/2015	
27.	Quyết định ban hành Quy định về đảm bảo trật tự, an toàn và vệ sinh môi trường trong quá trình xây dựng các công trình tại thành phố Hà Nội.	Sở Xây dựng	UBND quận, huyện, thị xã, các sở, ngành liên quan	Quý II/2015	
28.	Quyết định ban hành Quy định quản lý các hồ sau cải tạo trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Xây dựng	sở, ngành, UBND quận, huyện; Công ty Thoát nước Hà Nội; Ban Quản lý Dự án thoát nước	Quý I/2015	
29.	Quyết định ban hành Quy định về quản lý hệ thống thoát nước đô thị trên địa bàn Thành phố	Sở Xây dựng	Các sở, ngành có liên quan; UBND các Quận, Công ty TNHH MTV Thoát nước Hà Nội; Ban Quản lý Dự án Thoát	Quý II/2015	



			nước HN		
30.	Quyết định ban hành Quy định chi tiết một số nội dung về cấp giấy phép xây dựng trên địa bàn Thành phố	Sở Xây dựng	Các sở, ngành có liên quan; UBND các quận, huyện	Quý II/2015	
31.	Quyết định ban hành Quy định phân công nhiệm vụ về quản lý dự án đầu tư xây dựng công trình trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Xây dựng	Các sở, ngành có liên quan; UBND các quận, huyện	Quý II/2015	
32.	Quyết định sửa đổi, bổ sung giá các loại đất trên địa bàn Thành phố Hà Nội năm 2015	Sở Tài nguyên và Môi trường	Các sở, ban, ngành liên quan; UBND các quận, huyện, thị xã	Quý IV/2015	
33.	Quyết định ban hành quy định về quản lý nhà nước trong lĩnh vực tài nguyên nước trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Tài nguyên và Môi trường	Các sở, ban, ngành liên quan; UBND các quận, huyện, thị xã	Quý II/2015	
34.	Quyết định ban hành quy định về trình tự, thủ tục và cơ chế thực hiện khi Nhà nước thu hồi đất đối với tổ chức, hộ gia đình, cá nhân, cộng đồng dân cư, cơ sở tôn giáo, người Việt Nam định cư ở nước ngoài và tổ chức, cá nhân nước ngoài vi phạm pháp luật đất đai trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Tài nguyên và Môi trường	Các sở, ban, ngành liên quan; UBND các quận, huyện, thị xã	Năm 2015	
35.	Quyết định về việc ban hành quy định quản lý kinh phí sự nghiệp môi trường trên địa bàn Thành phố Hà Nội	Sở Tài nguyên và Môi trường	Các sở, ban, ngành liên quan; UBND các quận, huyện, thị xã	Năm 2015	
36.	Quyết định ban hành Quy định phân cấp quy hoạch tại khu vực nông thôn	Sở Quy hoạch – Kiến trúc	Các sở, ngành liên quan	Năm 2015	
37.	Quyết định ban hành Quy chế quản lý quy hoạch kiến trúc Khu phố Cổ	Sở Quy hoạch – Kiến trúc	Các sở, ngành liên quan	Năm 2015	
38.	Quyết định ban hành Quy chế quản lý kiến trúc công trình cao tầng khu vực nội đô lịch sử	Sở Quy hoạch – Kiến trúc	Các sở, ngành liên quan	Năm 2015	
39.	Quyết định sửa đổi, bổ sung Quyết định số 15/2013/QĐ-UBND ngày 09/05/2013 của UBND Thành phố	Sở Giao thông – Vận tải	Sở Văn hóa, thể thao và du lịch, Sở Tư pháp,	Quý I/2015	

	quy định về quản lý, vận hành, khai thác, sử dụng hệ thống đường đô thị trên địa bàn thành phố Hà Nội		Công an Thành phố UBND các quận, huyện, thị xã		
--	---	--	--	--	--

[www.LuatVietnam.vn](http://www.LuatVietnam.vn)